



土地注册处的管理层团队 Who's Who in the Land Registry



土地注册处处长及各科主管 The Land Registrar and Branch Heads

由左至右：
刘仲贤先生(业务经理)、周淑贞女士(土地注册处处长)(生效日期为2012年11月12日起)、方吴淑仪女士(土地注册处经理)、李婉儿女士(副首席律师)

From left to right:
Mr. Gabriel LAU (Business Manager), **Miss Mary CHOW** (Land Registrar) (With effect from 12 November 2012), **Mrs. Amy FONG** (Registry Manager), **Ms. Angel LI** (Deputy Principal Solicitor)



法律事务科 Legal Services Branch

由左至右：
杨茜女士(高级律师)、黄惠仪女士(高级律师)(生效日期为2012年12月18日起)、吴世楷先生(高级律师)(生效日期为2013年3月20日起)、蔡恒璇女士(高级律师)、李婉儿女士(副首席律师)、尹玉清女士(高级律师)(生效日期为2012年12月18日起)、袁淑玲女士(高级律师)、谈文锦先生(高级律师)

From left to right:
Ms. Majestic YEUNG (Senior Solicitor), **Ms. Florence WONG** (Senior Solicitor) (With effect from 18 December 2012), **Mr. S. K. NG** (Senior Solicitor) (With effect from 20 March 2013), **Ms. Christina CHOI** (Senior Solicitor), **Ms. Angel LI** (Deputy Principal Solicitor), **Ms. Stephanie WAN** (Senior Solicitor) (With effect from 18 December 2012), **Ms. Lisa YUEN** (Senior Solicitor), **Mr. M. K. TAM** (Senior Solicitor)



契约注册及部门服务科 Deeds Registration & Departmental Services Branch

前排由左至右：
吴楚玲女士(总行政主任)、方吴淑仪女士(土地注册处经理)、黎伟强先生(部门主任秘书)

后排由左至右：
卫超雄先生(副土地注册处经理)、彭嘉辉先生(副土地注册处经理)、李芳群女士(副土地注册处经理)、陈碧瑜女士(副土地注册处经理)、谢少卿女士(高级系统经理)(生效日期为2012年5月28日起)、温锡麟先生(副土地注册处经理)、潘锦鸿先生(高级系统经理)

Front row from left to right:
Ms. Michelle NG (Chief Executive Officer), **Mrs. Amy FONG** (Registry Manager), **Mr. Jack LAI** (Departmental Secretary)

Back row from left to right:
Mr. John WAI (Deputy Registry Manager), **Mr. K. F. PANG** (Deputy Registry Manager), **Miss Fion LI** (Deputy Registry Manager), **Ms. Peggy CHAN** (Deputy Registry Manager), **Ms. Ada TSE** (Senior Systems Manager) (With effect from 28 May 2012), **Mr. Francis WAN** (Deputy Registry Manager), **Mr. K. H. POON** (Senior Systems Manager)



财务科 Financial Services Branch

由左至右：
黄美珍女士(副业务经理)(生效日期为2013年3月1日起)、刘仲贤先生(业务经理)、原伟铨先生(副土地注册处经理)

From left to right:
Ms. Peggy WONG (Deputy Business Manager) (With effect from 1 March 2013), **Mr. Gabriel LAU** (Business Manager), **Mr. W. C. YUEN** (Deputy Registry Manager)